

## CONTRACT DE VÎNZARE-CUMPĂRARE

Nr. 333 / 148 - VB - 21

15.07.2021

### 1. PĂRȚILE CONTRACTANTE

**Î.C.S. „RELIABLE SOLUTIONS DISTRIBUTOR” S.R.L.**, cu sediul în Chișinău str. Alexandru cel Bun 85, Tel.: +373-22-208-210, Fax: +373-22-223-963, e-mail: [office@rsd.md](mailto:office@rsd.md), IDNO și cod fiscal C/F 1010600010328, MD40VI022242600000539MDL cont MDL, BC „Victoriabank” S.A. Sucursala Nr. 26 Chisinau, Codul bancii BIC: VICBMD2X, denumită în continuare **Vânzător**, reprezentată de către dl. **Ovidiu-Vincenzo Creangă** în calitate de Administrator, care acționează în baza Statutului, pe de o parte

și

**Banca Comercială „Victoriabank” S.A.**, numită în continuare **Cumpărător**, cu sediul în Republica Moldova, mun. Chișinău, str. 31 August 1989, nr.141, înregistrată la Î.S. "Camera Înregistrării de Stat" la data de 14.06.2001, IDNO 1002600001338, reprezentată de *Președinte, dl. Bogdan Pleșuvescu* și de *Vicepreședinte dl. Vitalie Corniciuc*, care semnează și acționează în baza Statutului, pe de altă parte, au convenit asupra celor ce urmează:

**Î.C.S. „RELIABLE SOLUTIONS DISTRIBUTOR” S.R.L.** în calitate de **Vânzător**, pe de o parte și **Banca Comercială „VICTORIABANK” S.A.** în calitate de **Cumpărător**, vor fi denumite individual „Parte” sau împreună „Părți”.

### 2. OBIECTUL ȘI VALOAREA TOTALĂ A CONTRACTULUI

2.1. **Vânzătorul** se obligă să livreze **Cumpărătorului** bunurile (în continuare numite Licențe/Produse Software) și serviciile de implementare a bunurilor achiziționate în conformitate cu Anexa nr. 1 la prezentul Contract, iar **Cumpărătorul** se obligă să recepționeze și să achite bunurile și serviciile respective în condițiile prevăzute de prezentul Contract și legislația în vigoare.

2.2. Valoarea totală a Contractului și obligațiunile vânzătorului pe perioada de garanție sunt specificate în Anexa nr. 1 la prezentul Contract.

2.3. Produsele software și serviciile sunt livrate către Cumpărător, cu acordul producătorului Titus Software, așa cum sunt descrise în Anexa nr. 1 care fac parte integrantă din prezentul Contract.

2.4. Licențele sunt valabile pentru B.C „Victoriabank” S.A., având sediul în mun. Chișinău, str. 31 August 1989, nr.141, Republica Moldova, înregistrată la Camera Înregistrării de Stat cu nr.100260001338 la 14.06.2001

### 3. TERMENII ȘI MODALITATEA DE PLATĂ

3.1. **Cumpărătorul** efectuează achitarea sumei în baza condițiilor indicate în Anexa nr. 1 la prezentul Contract, prin virament în contul **Vânzătorului**.

3.2. **Vânzătorul** se obligă să livreze bunurile și serviciile aferente acestui Contract în baza termenilor și condițiilor indicate în Anexa nr.1 la prezentul Contract.

3.3. Bunurile livrate vor fi însoțite de factura fiscală și actul de predare-primire. Odată cu semnarea de către părți a actului de predare-primire, bunurile tangibile sau intangibile aferente acestui Contract se consideră recepționate de către Cumpărător în termenii și condițiile prevăzute de prezentul Contract și Anexa nr.1. Semnarea actelor în cauza garantează transferul dreptului de utilizare și exploatare a bunurilor/serviciilor către Beneficiar conform Anexei 1

3.4. Cumpărătorul este în drept de a verifica funcționarea bunurilor la data livrării sau instalării. În cazul în care bunurile/serviciile expediate/prestate de Vânzător nu îndeplinesc cerințele stabilite, sunt neconforme. Părțile vor fixa prin act deficiențele depistate, inclusiv perioada de remediere. Caz, în care Părțile acceptă suspendarea oricăror plăți aferente contractului până la remedierea deficiențelor.

### 4. OBLIGAȚIILE VÂNZĂTORULUI

4.1. Vânzătorul se obligă să îi predea Cumpărătorului bunurile menționate în prezentul Contract, pe un suport de date care poate fi citit de calculator, în cantitățile indicate, împreună cu documentația corespunzătoare.

4.2. Vânzătorul garantează că bunurile nu fac obiectul drepturilor terțelor părți și că nicio terță parte nu poate ridica pretenții referitoare la posesia asupra acestuia. Nu se va garanta nicio posesie în afara acestor drepturi. Bunul a fost dezvoltat prin luarea în considerare a prudenței științifice și a normelor tehnologice acceptate, în special a regulilor de programare acceptate.

4.3. Vânzătorul va exonera Cumpărătorul de pretențiile care au putut fi ridicate definitiv și irevocabil de terțele părți împotriva Cumpărătorului ca urmare a încălcării drepturilor de proprietate intelectuală și a drepturilor de autor asupra bunurilor livrate.

### 5. SANȚIUNI

5.1. În cazul în care **Cumpărătorul** nu efectuează plățile pentru bunurile livrate în termenii stabiliți în pct.3.1., va plăti **Vânzătorului** penalitate în mărime de 0.05% pentru fiecare zi de întârziere din suma datorată, dar nu mai mult decât 10% din valoarea totală a Contractului.

5.2. În cazul în care **Vânzătorul** nu livrează bunurile/licențele aferente acestuia, serviciile specificate în Anexa nr. 1 în termenii stabiliți în pct.3.2., va plăti **Cumpărătorului** penalitate în mărime de 0.05% din valoarea contractului, dar nu mai mult decât 10% din valoarea totală a Contractului.

### 6. IMPEDIMENTE ÎN AFARA CONTROLULUI

6.1. Dacă una din părți va fi nevoită să întrerupă executarea Contractului datorită survenirii unor impedimente (incendii, inundații, cutremure, război, greve, pandemii, schimbările în legislația în

vigoare referitor la tehnica de calcul etc.) partea afectată de aceste circumstanțe va fi eliberată de obligațiile contractuale pe perioada de existență a acestor circumstanțe, dacă a înștiințat cealaltă parte în termen de 3 (trei) zile despre apariția și respectiv încetarea lor.

## 7. LITIGII

7.1. Eventualele litigii, care s-ar putea ivi în legătură cu prezentul Contract, vor fi soluționate pe cale amiabilă, iar dacă acest lucru este imposibil, litigiul va fi depus spre soluționare conform Legislației Republicii Moldova în vigoare în instanțele de judecată competente.

7.2. Orice modificare a prezentului contract se face prin act adițional semnat de ambele părți contractante. Nici o parte nu poate ceda sau transfera vreunul din drepturile și obligațiile sale fără acordul scris al celeilalte parti.

## 8. CLAUZA DE CONFIDENȚIALITATE. DECLARAȚII

8.1. Toate informațiile schimbate între Părți în baza prezentului Contract reprezintă informații confidențiale. Părțile vor păstra confidențialitatea tuturor informațiilor deținute în baza acestui Contract, nu vor dezvălui sau difuza aceste informații unei terțe părți decât cu aprobarea scrisă a celeilalte părți. Transmiterea informației confidențiale terțelor persoane, publicarea sau divulgarea ei în alt mod poate fi efectuată doar cu acordul scris al Părților, cu excepția cazurilor prevăzute expres de legislație.

## 9. DISPOZIȚII FINALE

9.1. Completările și modificările în prezentul Contract și la Anexa nr. 1 vor fi valabile doar dacă ele vor fi semnate de ambele Părți printr-un acord adițional anexat.

9.2. Anexa la prezentul contract este parte integrantă a lui.

9.3. Prezentul Contract poate fi rezoluționat în următoarele cazuri:

9.3.1. Prin acordul Părților;

9.3.2. La inițiativa uneia din parti în cazul încălcării prevederilor prezentului Contract, printr-o notificare în scris, cu acordarea unui termen de remediere de 30 (treizeci) de zile calendaristice. Formalitatea de punere în întârziere nu este necesară în situația în care partea în culpă se află de drept în întârziere;

9.3.3. Încetarea nu va afecta drepturile și obligațiile deja restante ale părților. Clauzele care sunt menite să supraviețuiască duratei prezentului Contract nu vor fi afectate de încetarea Contractului.

Prezentul Contract intră în vigoare la data semnării de către ambele Părți, si este valabil până la 30 iunie 2024.

Contractul este semnat în două exemplare, câte unul pentru fiecare Parte, ambele exemplare avînd aceiași putere juridică.

Clasificare  
VB: Secret  
Comercial -  
Confidential

**Vânzător**

ÎCS Reliable Solutions Distributor SRL  
Administrator

Ovidiu-Vincenzo Creangă

Semnătura \_\_\_\_\_

15.07



*[Handwritten signature]*

**Cumpărător**

Banca Comercială „Victoriabank” S.A.  
Președinte

Bogdan Pleșuvescu

Semnătura \_\_\_\_\_

LȘ

Vicepreședinte  
Vitalie Corniciuc

Semnătura \_\_\_\_\_

LȘ

15.07.2021

*[Handwritten signature]*

## ANEXA Nr. 01

## la Contractul de vânzare – cumpărare

Nr. 333 din 15. 07 2021

1178-VB-21

Î.C.S. „RELIABLE SOLUTIONS DISTRIBUTOR” S.R.L., cu sediul în Chișinău str. Alexandru cel Bun 85, Tel.: +373-22-208-210, Fax: +373-22-223-963, e-mail: [office@rsd.md](mailto:office@rsd.md), IDNO și cod fiscal C/F 1010600010328, MD40VI022242600000539MDL cont MDL, BC „Victoriabank” S.A. Sucursala Nr. 26 Chisinau, Codul bancii BIC: VICBMD2X, denumită în continuare **Vânzător**, reprezentată de către dl. **Ovidiu-Vincenzo Creangă** în calitate de Administrator, care acționează în baza Statutului, pe de o parte

și

Banca Comercială „Victoriabank” S.A., numită în continuare **Cumpărător**, cu sediul în Republica Moldova, mun. Chișinău, str. 31 August 1989, nr.141, înregistrată la Î.S. "Camera Înregistrării de Stat" la data de 14.06.2001, IDNO 1002600001338, reprezentata de **Președinte, dl. Bogdan Pleșuvescu** și de **Vicepreședinte dl. Vitalie Corniciuc**, care semnează și acționează în baza Statutului, pe de altă parte, au convenit asupra celor ce urmează:

## 1. OBIECTUL ANEXEI:

1.1. Achiziția mentenanței de la producător pentru soluția de clasificare și marcare a informației - TITUS Classification Suite:

Denumire	Cantitate	PN	Preț unitar, EURO, fără TVA	Preț Total, EURO, Fara TVA	Preț Total, EURO, TVA Inclus
Titus Classification Suite - Professional Annual Maintenance (21 iunie 2021-20 iunie 2024)	1000	TCSP Maint	26.767	26 767.50	32 121.00

## 2. VALOAREA ANEXEI:

2.1 Valoarea totală a Anexei este de 32 121.00 EUR (TVA inclus)(Trei zeci și doua mii, o suta douăzeci și unu EURO, 00 centi;

## 3. MODALITĂȚILE DE PLATĂ ȘI ALTE OBLIGAȚII:



- 3.1. Cumpărătorul se obligă la achitarea sumei în o singură tranșă: 100% avans, odată cu semnarea contractului, în baza contului de plată emis de vânzător.
- 3.2. Licențele software vor fi livrate în decurs de 15 zile de la efectuarea plății.
- 3.3. Plata serviciilor și bunurilor se va face în MDL (lei) la cursul pentru EUR al BNM.
- 3.4. **Cumpărătorul** va face plata către **Vânzător**, prin virament bancar, în baza contului de plată emis.
- 3.5. **Cumpărătorul** se obligă să mențină neschimbată specificația din Anexa nr. 01 pe perioada executării prezentului contract.

#### 4. MENTENANȚA SAU SUPORTUL DIN PARTEA PRODUCĂTORULUI

- 4.1. Ca parte a serviciilor de suport oferite de producător, RSD asigură accesul Cumpărătorului la serviciile de suport standard asigurate de către producătorul TITUS.
- 4.2. Prin serviciile de suport standard asigurate de producător sau mentenanță se înțelege o garanție suplimentară oferită de către TITUS cu privire la funcționarea în parametri optimi a licențelor furnizate și sunt destinate să asigure în timp funcționarea corectă și fără deficiențe a soluției TITUS Classification Suite, precum și îmbunătățirea continuă a acesteia.
- 4.3. Prin mentenanță software (suport standard asigurat de producător) se asigură faptul că licențele software TITUS implementate în instituția dumneavoastră sunt actualizate, iar eventualele defecțiuni, cunoscute TITUS sau partenerului TITUS care asigură implementarea (în cazul de față RSD), sunt rezolvate și/sau evitate, iar aici vorbim doar despre defecțiuni ce țin de licențele de baza, nefiind incluse modificările aferente.
- 4.4. În acest sens, **Cumpărătorul** va primi pachete software actualizate ale versiunilor de licențe furnizate de către TITUS, licențe pentru care Cumpărătorul a încheiat un contract de achiziție.  
Mentenanța software presupune livrarea următoarelor module software:
  - I. Patch-uri pentru bug fixing – înlăturarea defecțiunilor ce țin de licențele de baza,
  - II. Service packs pentru înlăturarea defecțiunilor licențelor de bază,
  - III. Update-uri, implicând versiuni îmbunătățite ale programului licențiat – Minor Releases – ce țin de licențele de bază,
  - IV. Upgrade-uri, versiuni cu dezvoltări suplimentare ale programului licențiat – Major Releases – ce țin de licențele de bază.
- 4.5. Actualizările sunt disponibile numai pentru clienții care au achiziționat TITUS și sunt cu mentenanța achitată la zi.
- 4.6. Valoarea acestui serviciu se achită anual și reprezintă un procent prestabilit din valoarea licențelor comercializate în cadrul contractului de bază.
- 4.7. Odată cu achiziționarea software-ului licențiat, se primește, în format electronic sau fizic, un certificat de licențiere cu o cheie de licență valabilă, care să ateste perioada de valabilitate a mentenanței software.
- 4.8. Mentenanța software rezolvă doar bug-urile licențelor baza și nu sunt luate în calcul modificările pe proiect.
- 4.9. Nu sunt incluse în mentenanța software serviciile de consiliere și suport pentru modificările pe proiect și nici serviciile de realizare a update-ului software sau de migrare de la o versiune mai veche la cea nouă.
- 4.10. Asigurarea mentenanței software-ului poate fi condiționată de prezentarea raportului de licențiere generat de aplicație, raport pe care TITUS îl poate solicita oricând. Acest raport



nu conține informații cu caracter personal, ci doar informații statistice legate de utilizarea aplicației conform licenței achiziționate.

4.11. Vânzătorul se angajează să intermedieze conform acestui Acord serviciile de suport standard din partea producătorului pentru soluția TITUS Classification Suite, către Cumpărător.

4.12. Garanția Licențelor livrate în cadrul prezentei Anexe este de 12 luni de la data livrării.

Prezenta Anexă nr. 01 din 15.07. 2021 face parte integrantă din Contractul Nr. 333/178-VB-  
din 15.07. 2021.

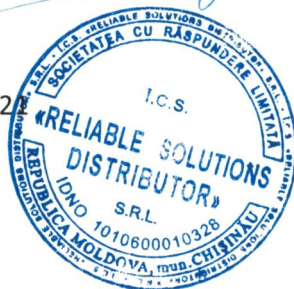
**Vânzător**

ÎCS „Reliable Solutions Distributor” SRL  
Administrator

Ovidiu-Vincenzo Creangă

Semnătura \_\_\_\_\_ LȘ

15. 07. 2021



**Cumpărător**

Banca Comercială „Victoriabank” S.A.

Președinte  
Bogdan Pleșuvescu

Semnătura \_\_\_\_\_ LȘ

Vicepreședinte  
Vitalie Corniciuc,

Semnătura \_\_\_\_\_ LȘ

15. 07. 2021

